

**Zeitschrift:** Vierteljahresberichte / Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Herausgeber:** Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Band:** 45 (1971)  
**Heft:** 1

**Rubrik:** Gemeindebetriebe

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## VIII. GEMEINDEBETRIEBE

### Gaswerk und Wasserversorgung

42 Monate	Gaswerk	Wasserversorgung <sup>2)</sup>		
	Gasabgabe an Private <sup>1)</sup> Mio m <sup>3</sup>	Gesamt- verbrauch Mio m <sup>3</sup>	Grösster	Kleinster
			Tagesverbrauch m <sup>3</sup>	
Januar .....	2,551	2,226	81 790	52 430
Februar .....	2,381	1,997	78 930	56 610
März .....	2,158	2,269	79 780	61 700
1. Vierteljahr 1971	7,090	6,492	81 790	52 430
1. Vierteljahr 1970	6,894	6,434	81 780	51 320

<sup>1)</sup> An Private in Bern und Aussengemeinden.

<sup>2)</sup> Von Bern, Bremgarten, Ittigen-Eyfeld und Worblaufen (Gemeinde Bolligen).

### Kehrichtverbrennungsanlage und Fernheizwerk

43 Monate	Kehrichtverbrennung		Schlacken- abfuhr	Wärme- abgabe <sup>2)</sup>
	überhaupt	davon Berner Haus- kehricht <sup>1)</sup>		
	t	t	t	Mio kcal
Januar .....	3 590,9	2631,4	1670,8	15 012,3
Februar .....	3 431,2	2553,1	1540,9	12 966,1
März .....	4 183,4	3024,3	1851,7	13 431,7
1. Vierteljahr 1971	11 205,5	8208,8	5063,4	41 410,1
1. Vierteljahr 1970	11 579,8	7973,1	5019,5	37 208,3

<sup>1)</sup> Durch die Städtische Kehrichtabfuhr zugeführt.

<sup>2)</sup> Einschliesslich Dampfabgabe.

### Elektrizitätswerk

44 Monate	Energieerzeugung			Energieabgabe		
	Eigene Anlagen inkl. Anteile Oberhasli, Maggia, Blenio, Sanetsch Mio kWh	Bezug vom Fernheiz- werk Mio kWh	Fremd- energie- bezug Mio kWh	im eigenen Versor- gungsgebiet Mio kWh	an andere Werke Mio kWh	insgesamt Mio kWh
Januar .....	34,806	1,339	15,240	51,385	—	51,385
Februar .....	29,887	1,072	15,240	46,199	—	46,199
März .....	40,601	1,126	9,600	51,327	—	51,327
1. Vierteljahr 1971	105,294	3,537	40,080	148,911	—	148,911
1. Vierteljahr 1970	104,564	20,527	15,110	137,801	2,400	140,201

### Schlachthof: Schlachtungen und Einfuhr

45 Schlachtvieharten, Eingeführte Fleischsorten und Fische	Stückzahl		Fleischgewicht in q				
	1. Vier- teljahr 1971	1. Vier- teljahr 1970	Jan.	Febr.	März	1. Vier- teljahr 1971	1. Vier- teljahr 1970
			1971				
<b>1. Schlachtungen:</b>							
Stiere .....	458	276	306	395	404	1 105	709
Ochsen .....	82	122	49	54	103	206	338
Kühe .....	2 435	2 206	2 776	2 190	2 288	7 254	6 839
Rinder .....	870	848	726	673	753	2 152	2 121
Kälber .....	4 001	3 663	734	945	1 421	3 100	3 170
Schafe .....	1 098	867	58	61	93	212	146
Ziegen .....	5	6	0	—	1	1	1
Schweine .....	24 080	22 874	5 613	6 524	8 087	20 224	19 160
Pferde .....	84	86	118	69	92	279	283
<b>Zusammen</b>	<b>33 113</b>	<b>30 948</b>	<b>10 380</b>	<b>10 911</b>	<b>13 242</b>	<b>34 533</b>	<b>32 767</b>
<b>2. Einfuhr:</b>							
Stier-, Ochsen-, Kuh-, Rindfleisch .	.	.	1 368	1 173	1 741	4 282	4 912
Kalbfleisch .....	.	.	413	733	447	1 593	1 299
Schaffleisch .....	.	.	101	117	88	306	349
Ziegenfleisch .....	.	.	1	1	4	6	14
Schweinefleisch .....	.	.	2 338	1 684	1 871	5 893	5 270
Pferdefleisch .....	.	.	116	94	102	312	344
Anderes Fleisch und Wurstwaren ...	.	.	1 751	1 829	1 998	5 578	5 872
Kaninchen .....	.	.	114	18	45	177	130
Geflügel .....	.	.	1 101	814	974	2 889	2 708
Wildbret .....	.	.	48	2	2	52	12
Fische .....	.	.	509	436	488	1 433	1 001
<b>Zusammen</b>	.	.	<b>7 860</b>	<b>6 901</b>	<b>7 760</b>	<b>22 521</b>	<b>21 911</b>
<b>Gesamtgewicht</b>	.	.	<b>18 240</b>	<b>17 812</b>	<b>21 002</b>	<b>57 054</b>	<b>54 678</b>

### IX. TIERPARK DÄHLHÖLZLI

#### Besucherzahlen und Einnahmen

46 Monate	Vivarium (Aquarium, Terrarium, Volière und Freigehege)					Tier- kindergarten: Teilnehmer am Ponyreiten
	Besucher				Einnahmen Fr.	
	Erwachsene	Kinder		insgesamt		
		einzeln	mit Schulen			
Januar .....	3 112	1 274	190	4 576	3 786	—
Februar .....	3 565	1 632	203	5 400	4 420	—
März .....	3 734	1 746	901	6 381	4 786	—
1. Vierteljahr 1971 ..	10 411	4 652	1 294	16 357	12 992	—
1. Vierteljahr 1970 ..	11 350	4 477	1 547	17 374	13 881	692